

EUSKAL GAIAK

ANGELUS

Azoko egunarekin gogoratzen degun gertakizuna, aundien aundienetakoa da. Ez dute noski kristauak beñiere aztu: Egutero egutero iru aldiz guztiok gogoratzen degu. "Angelus" deritzan otoi ori ez bait da gertakizun onen oroi pen baizik.

Angelus otoi au noizko danik ziur ez dakigu. 13'gaen eun kadan, iluntzean otolera jotzen asi ziran; 14'gn. golzean; eta 15'gafenaren aserian eguardian. Gaur bezela, iru joaldi olek alkarekin btasun egiten, 16'gafen eunkadan asiak izan bear dute. Gaurko era oso oso, otoi ta guzti, aufeneko aldiz Benez'tn egindako ikasbide baten arkitu degu (1596) Paris'tik Azpeti'tra Inigo Loyola'koa etofi zanean, iru joaldiak beñitu erazi zitula, jakifako gauza da, Esan dezakegu bada. Euskalefin beste ifion bezin lster otoi au esaten asiak gerala.

Gaur egunean, ez dago otoi ori ezagutzen ez dun eskaldun onik. Iru aldiz egutero otoi ori dasagu: goizean eta iluntzean, ez dakit ain maiz, eguardian beintzat bal.

Ezaguna dala esan det: bafia oker esan ote detan, bildurtxo bat badet nere baitan. Geyenean lateraz esaten bait da: eta geyenak laterarik ez dute ulertzen. Ofegatik oso eroki deritatz, gaurko egun otoi ori pixka bat argitza.

Iru zati ditu, Banaka arbu ditzagun zatiko olek.

Angelus Domini nuntiativ Mariae. Et concepti de Spiritu Sancto.

Yaunaren alingeruk Maria'ri adierazi zion. Eta Mari'k Gotenaren egitez sortu zun. (Lc 1,28 eta 1,35).

Mari'k ainzeruari bere balezta eman da bertan. Irutakuneko Bigafena gizon esan zan, Yainkoa gogo uts uts, alkuizi, nunnaldacoa. ertzik bage... Yainko ofek neskatx gazte baten efaletan ezin sofia artzen du: txiki, txiki: estu estu: ezer efaletan ezin esan... Aundiena, txikian egina. Gure adimenak ezin ulertu du gertakizun ori: Gure biotzak ordea... nolabait sumatzen dulakoan nago. Nola agertu dezakegun Yainkoen tofera afaletan ori? Ara itz bitan da: Maite gifun. Ez dago beñerik.

Yeskristok zera bai gertatu lot zibin zulo baten bitotzeko zorin ikusi gifun gizon ok. Gizon lotu oltzaz afukitu Yainkoaren semea, eta, ara, bere eskua guri emateko zerutik gure ondora dator!

Ondo zekin Yesukristok gure ordez ze ikusteko zegoen. Bildurtu? Ez: Bere Aita eta gu materik, bazun ortarako ainbe indar. "Nai det"! Berak nai ta bere gain artu zun gu lot eferka ortatik ateratzea. Nalz ortarako ikusgariak ikusi bear. Berari eskefak gaur gure biotzak garbi daude: Yainkoari egi egiz "Aita" esaten diogu. Yesukristoren anal, geyago, zati gera, Aundia benetan gaur gogoratzen degun gertakizuna!

Eccc ancilla Domini. Fiat mihi secundum Verbum tuum. Oña Yaunaren mirabea. Egin bedi nigan diozunez. (Lc. 1,38).

Ara nola gure Amak Yaunaren naimena onartu zun, Seme bat edo izango zula zion alingeruk. Nola leiken ori, galdetu zun, senafik ez zula ezagutzen da. Aingeruk, Goteunaren gauza zala ori. Eta ara gure amaren balezta: Yaunaren mirabe naiz: izan bedi nigan diozunez. Ondo zekin ark ere zer zetorkion Jesuren ama izatearekin, Mira-be zan, eta Yaunak nai zun guzirik gertu.

Et Verbum caro factum est. Et habitavit in nobis.

Ta itza aragi egin zan, Ta gurean bizi izan zan. (Jo. 1,14) Bai: gure artean zitula bere pozak, eta gure artean 33 urte bitartean bizi izan zan, Gurutze batean josi eta erail gendun: irugafen egutera berpiztu, eta andik befogeti gure agutera zerura igo zan. Juaterakoan ere, azkeneraño gure artean zegokela aginduta joan zitzaigun. Eta gurean bizi da: eleiza du etxe.

Ora pro nobis Sancta Dei Genitrix. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Efegutu ezazu gure alde Yainkoaren Ama Done! Kristoren aginduen irabazgai gaitzean.

Otoi dagigun: Yauna, ixuri ezazu afen, gure gogoetan zure eskefa: alingeruk esan da, zure Seme Kristoren gizon egitez ezagutu dgin ok, aren mifaldi eta gurutzaren bitartez, aren Bepizkundean aintzara eramanak gaitzela. Kisto gure Yaunaren bitartez. Ala biz.

Ora of ainbeste aldiz esaten degun otoi'ta, pixka bat argitu ta. Nere lanxio onek esker obogez otoi'tzeko lagunduko aldigu!

OXPINDEGI

Napoleonon bidia

(Benabarreko eskuaraz)

Garazitik Orreaga rako zintzurak eta errekek behidank izan dira gudularien eta beharrien bidialk Espainian sartzeko, behialakoan arthean.

Eromanonen denboran egin zuten yadank Orreaga eta eNbarren gaindi, Irufetik Bortole raino (Burdeos), bide eder eta zabal bat, harriztatu. Eta oraino zenbat lekutan, han hementika, agertzen dira haren hatzak (rastros, huellas).

Eta lekhu horiek hautatu zituzten, zeren eta Espainia eta Frantziaren arthean diren mendietako lepho aphanenak eta egokienak direlako, Pirineos deituenetan.

Hamabi ta hamahiru garren mendean (siglos) elementak zoatallak behiarik (peregrinos) Europa guzitik Yondoni Iaki (Santiago) Compostelarat, hori zuten bide laburren eta errecha, lehorrez.

Osteak hain ziren haundiak, nuneNbarren anitz tokitan bazituzten phausu lekhuak. Eta Orreagan bazen eritegi edo ospitale bat, bai eta hilerrit bat ere heintzat, oraino ikhusten ahal direnak.

Batzuk pasten ziren (gehienak) Luzaldeko errekan barna. Besteak mendiz gaindi, Orreaga, Elhalarre eta Donlana Garazi artean diren bideak harturik, Bentarteako ondoan. Horiek ziren ere Karloman en bideak Eskualdunek Astobizkarren eta Orreagako zelaitan zafaldi ederra eman zakotenean.

Duete de Alba deituak ere bide hori hartu zuten, haratekoan behitako, eta hunatekoan gainekoa, 1512' an lphar aldeko Naporra (Benabarra) menperatu nahi izan zuelarik, bainan Auritzerat itzuli zena, buztana lchtpian eta beharriak ophal.

Minza giten azkenetok "Napoleon" en errebeideaz.

Napoleon gizon adimendu haundikoa zela, ausartu eta kalpuduna, anitz egitatetan ezagutzen da.

Espainiaren beretzeko Orreagatik sartu zen. Baina ezuzen Luzaldeko bidia hartu, zeren eta erreka hertsi hura iragan eta Ibañetako lephorat igaiteko toki egokia zelatok etsarentzat, gaitz behera mehargune haran kenka char baten beidurrez.

Gogoratzen zaio bide zabal baten egitea Donlana Garazitik, Elhalarren gaindi, kasik zelata, maldarik gabe, Astobizkar mendit ondararik. Eta horrarat helduz geroz, "yautsi" zen Ibañetako lephoraino, eta handik beñi Orreagarat.

Agerri zaharrak etsaiaren lurretan, sarteko etuzen maldarik izan nahi izan. Ez petik gora, bainan gain behiti sartu zen uholtz bat beza! Auritzek ozelal nasal hartan.

Eta ze b'ia harek egin ziena! Oraino errebeideak beñin ederra eta zabela da. Eta oraino ikhusten ahal dugul andeatua (estropeado).

Bere kanol handiak, gudulari osteak eta gudu tresna guzirik handik pastu ziren nekhe izpirik gabe.

Bidia, yakina, b'har eta sorhopilez estalla da orai bainan behor beñi, eta andentat ze alhepide e.rrak ze bazka gochoak han dabilzian arthaldeentzat!

Bide hori ikhusten dutenek, hogoit hamar kilometra lurretan harriztzen dire ze burus zuten Napoleonek eta ze gizonak zituen bere ondoan, gila, valot,

Antzeztalde batzaldia

Azkoitiarren txanda genun igandean, Poxpoliñetan

Ta Mixioak eta eguraldia etsai zituela jardun zitzaizkigun.

Izan ere, nor juango zan ba igande afatsaldeko eguraldiarekin, lauretan, lur azpi ilun artara? Eun bat lagun izango gifan guziak, asko jota. Ta ain jende guxi ikusteak naitanaez oztu bear antzeztalariak.

Alare, mixiak eta eguraldia gutxi balira bezela, antzeztalariak berak ekafi zuten irugafen etsala: Antzerkia.

Ez det, gaurdano, antzeztaldean lana azterteko antzerkia maxiatu beafik izan; bafia gaur, egi esan, ikutu beara, ikutu beafik biziena nabaitzen det, antzerkia ta antzeztalarien lana elkafi lotuta, bata besteari josita bezela egonik, antzeztalari kaskafak antzerkirik onna ondutuko lutken bezelaxe, ondatu baidezake antzerki kaskafak antzeztalari omena.

"Gurutzepe"rekin ori gertabuko zaio edozeñi. Nolanai erabilirik baitaude antzeztalariak. Edozer gauza egiten baitute guziak.

"Don Kasto" gizarajoa, boto bila, ler egiten, lritxi zaigu "Gurutzepe" babetzera. Gutxienez ORDU BETEKO bidea bazio, egiten diogu gure buruari.

Ta "Joxanton" maiztafak botoa ukatu diola, ta asafe bizian jexten da gure "Don Kasto" eñira, jotzen du juez arengana, ateratzen dio on "Joxanton" lapur bezela espetzeratzeko egindua.

Ta bialtzen ditu bi eñizal agindua bebetzera. Guzia zenbat "denboran" uste dezate? IRU MINUTUAN.

Eramaten dute "Joxanton" lotuta, mezetarako preparatzen ari zala. Ta au eskutatuz beñin laster, "meza orixe" entzun bear zuan "Mikel" "meza entzunda" etorzen zaigu, itxuraz.

Ta onek, bere maitea duan "Kaxilde"ren aita ("Joxanton") kartzelara eraman dutela ta, bi mañu egiten dituanerako, ona "Ernesto", "Don Kasto"ren semea, mendian gora "Gurutzepe"ra, "Joxanton" kartzelan ondo lotuta utzi ondoren.

Txismintada bera baño ere azkafagoak ditu nuntat Gurutzepe" ren egileak, bere antzerkiko lagunak! Ta egi itxura naitanaezkoa izaki antzerkiak! Nun da guzirik "serioenakin"

oral ehun eta hogoi urthe holako lau gaitz baten egiteko.

"Mendigaintzalek" behar lukete pidaia eder hori egin, Ibañetatik oren erdi batez igaiten ahal da bide hortaraino, eta handik Donlana Garazitara on aldarparik gabe.

Nechkato batzuk oral bi urthe egin zutena, gizon gazteek ez othe dutea kalipurik gauza bera egiteko?

Manezandui

Iruñen, 1935'ko Urtharilan.

Zintzurak, gargantas; Behialako, de tiempos antiguos; Mende, siglo; Elementiska, en cantidades enormes; Behialak, peregrinos; Lehorrez, por tierra; Hilerrit, cementerio; Egitea, hecho; Mehargune, desfiladero; Kenka, franco, apuro; Gaindi, por, a través de; Yautsi, bajar; Uholde, inundación; Izpirik, nada; Sorhopila, yerba menuda, yerbín; Oihopide, pastizal, de alhau, paster, mantas y, Kalipu, energia, valor,

DR. PINO Enfermedades nerviosas Aldamar, 34; Tel 11661

Mugeriza Igokiak Ascensores Mugerza

12-763 urut. - DONOSTIA Zabaleta, 35 y 37

Gordioz, 5 11-496 telef. - BILBAO

Onenak eta merkienak

Relojes especiales para autos, motos, vapores, etc. - ESTIVILL, Ver-gara, 8 Teléfono 1.716

DESDE IRUN

En los Buenos Amigos

VELADA MUSICAL

Un magno concierto prepara para hoy, martes, a las siete de la tarde, la cultural sociedad de "Los Buenos Amigos".

Este tendrá lugar en su confortable salón de la sección de la Inmaculada (Avenida de Francia 16, primero).

La notable soprano señorita Carmen Hernández y el aplaudido tenor don Domingo Sagarzazu, nos deleitarán con su maravillosa voz; y por otra parte, el señor Utrilla, que interpretará el piano con su habitual maestría, magníficas composiciones musicales.

EL CORRESPONSAL

Una nueva creación de PAUL MUNI

EL MUNDO CAMBIA

Hoy, en el KURSAAL; Precios especiales

Patronato de Misericordia y Hospital

En la sesión celebrada por esta Junta el día 22 del actual, se tomó conocimiento de los siguientes donativos recibidos para los pios establecimientos: En efectivo:

Del Círculo Alemán: 100 pesetas. En especie:

De don Enrique Pérez Egea, 120 gorros; de don Eñas Aystarán, 340 ensalmadas y cuatro cajas de chocolates; de doña Gregoria Gurruchaga, cinco cajas de sardinas; del señor Murillo (guarda de Arbitrios), una caja de sardinas; de la Comisión Provincial de Guipuzcoa, pasteles y dulces a todos los niños asilados; y de don Jorge Lasagabaster, 11 mantas de lana.

La Junta acordó votos de gracias en favor de los benéficos donantes de referencia y la publicación de esta lista para satisfacción de los bienhechores y como ejemplo digno de ser imitado.

La Medalla Milagrosa

La Asociación de la Medalla Milagrosa celebrará su función mensual mañana, día 27, en la Escuela - Asilo de San José (Prim 33).

Por la mañana, a las ocho, misa de comunión general y la función de la tarde a las cinco con exposición de Su Divina Majestad, rosario y sermón a cargo del Rvdo. P. Aguado (Corazón de María), terminándose con la bendición y reserva.

Se suplica la puntual asistencia con la insignia.

PUBLICACIONES

La revista "Los Ases"

Hemos recibido el primer número de la revista deportiva "Los Ases", editada en San Sebastián por la "Editorial Guipuzcoana".

Este primer número, primorosamente confeccionado, está dedicado a Joaquín Vázquez, el notable jugador que perteneció al primer equipo del Unión de Irún, y al que el domingo pasado, precisamente, se le tributó un homenaje en el campo de fútbol de Atocha. El contenido del folleto, escrito brillantemente por la pluma fácil del excelente periodista C. de Esla, es muy interesante. Y lo ilustran numerosos grabados.

A juzgar por este primer número, que merece ser adquirido por todos los aficionados, "Los Ases" va a ser una revista de gran aceptación, mas si tenemos en cuenta que su precio es reducidísimo: veinticinco céntimos.

El próximo número narrará la vida del gran equipier donostiarra Martín Maruleta, por nuestro compañero Ureña, y a continuación saldrán otros dedicados a Gamborena, Abrego, Patricio e Isidoro Gaztaniaga.

Felicitemos cordialmente a los editores de la nueva publicación por este primer éxito, y les deseamos que el mismo se repita en lo sucesivo.

Actividad Social

Solidaridad de Trabajadores Vascos celebra su asamblea anual

El sábado dió comienzo en los locales de Solidaridad la Asamblea regional que anualmente, celebra esta entidad. El número de los asistentes fué crecidísimo, Noventa y cinco delegados representando a otras tantas agrupaciones locales tomaron parte en las deliberaciones.

El presidente del Consejo Regional, el entusiasta solidario Gómez Jáuregui, dió comienzo al acto, haciendo la señal de la Cruz e invocando la protección Divina, con una oración, que fué contestada con todo respeto.

Seguidamente se procedió a constituir la mesa de la Asamblea, siendo designado para presidirla el lagun Badiola y vocales de la misma Gorospe y Etxezarreta.

El secretario da lectura a la interesante memoria de las actividades desplegadas por Solidaridad durante el pasado ejercicio. En ella se estudia la situación de las industrias y con especial atención la del mueble, efectuada por grave crisis, ante la cual se acuerda requerir a la autoridad competente para que con la urgencia que el caso requiere convoque a patronos y obreros para hallar la fórmula de solución. Así mismo es objeto de estudio la industria metalúrgica y la de la construcción, en las que se observa una tendencia a mejorar en la crisis que les afecta. Se da cuenta así mismo de las bases aprobadas para la industria textil y del plebiscito celebrado para que se respeten las fiestas tradicionales.

También se trata en ella del proyecto de monopolio que afecta a la industria armera, acordándose requerir la ayuda de los diputados para que tengan al corriente a Solidaridad de la marcha de este proyecto y de las posibles repercusiones perjudiciales que pudiera tener para la zona armera, en cuyo propósito de defensa se expresaron unánimemente todos los asistentes.

Otro aspecto interesante de la memoria es el referente a la actividad desarrollada en los Jurados Mixtos, Tribunales Industriales y demás gestiones encaminadas a resolver los conflictos particulares del trabajo.

Docientas treinta y cinco demandas formuladas por seiscientos cuarenta y tres obreros han sido sustanciadas, las más de ellas con éxito para Solidaridad.

Se da cuenta también del movimiento de fondos, que arroja un saldo de 12.742 cotizantes y 750 solidarios que

El gran éxito de la postulación para las Salas-Cunas

Los directores de esta organización benéfica que el domingo pasado recorrió las calles de nuestra ciudad en demanda del óbolo del pueblo donostiarra en pro de las Salas-Cuna, por medio de este diario, hacen llegar su más sincero agradecimiento a las autoridades, Prensa y al pueblo en general, por las facilidades dadas y por la adhesión que en todo momento han tributado a esta cabalgata.

Dignos de mención han de ser el organizador de esta cabalgata, Doroteo Felices, y el director Máximo Garbí García, por el gran entusiasmo y desinterés que han demostrado.

Nuestra felicitación. En cuanto al éxito alcanzado mucho más se merecían unos corazones como los suyos.

Se recaudó líquido la cantidad de 1.010,75 pesetas entregadas al Excelentísimo Ayuntamiento para ser entregadas a las Salas-Cuna. El balance se encuentra a disposición del público en las vitrinas del Bar Agudo en la Plaza de Easo.

durante su enfermedad percibieron 2,50 pesetas diarias de la caja constituida para dicho objeto.

La memoria fué aprobada por la Asamblea, que recibió su lectura con muestras de aprobación.

Objeto de movida discusión fué el de la creación de la Federación de Industrias. Exigencia esta que impone la realidad y de la que se trató ampliamente, acordándose el nombramiento de una Comisión encargada de redactar el Reglamento de estas Federaciones y de su envío de todas las Agrupaciones de Guipuzkoa para que una vez estudiadas por éstas, las envíen a la Federación con los reparos y enmiendas que estimen pertinentes y se proceda a su inmediata constitución. Como los miembros de estas Federaciones tendrán que formar parte en lo sucesivo del Consejo Regional, se dió la renovación de los cargos de éste hasta que sean nombrados los de dichas Federaciones, para que así quede ya Solidaridad constituida con arreglo a la nueva organización que exige la unidad de intereses de cada industria.

Al objeto de desgravar a la Federación del trabajo abrumador que pesa sobre ella y de dar más eficacia y rapidez a las intervenciones de Solidaridad en la prevención o resolución de conflictos, se acordó la constitución de Secretariados de Zonas, al frente de los cuales han de ponerse lagunas exclusivamente consagrados a Solidaridad, innovación ésta de la que se esperan los más saludables resultados.

En lo que se refiere a asistencia social se trató de constituir una mutualidad de asistencia clínica para los solidarios y familiares de solidarios. Siendo los inquilinos clase necesitada de la unión y de la protección de Solidaridad, se acordó iniciar una política de organización de inquilinos solidarios para defensa de sus intereses. Otros asuntos se trataron también con todo interés, pero cuya enumeración sería prolija.

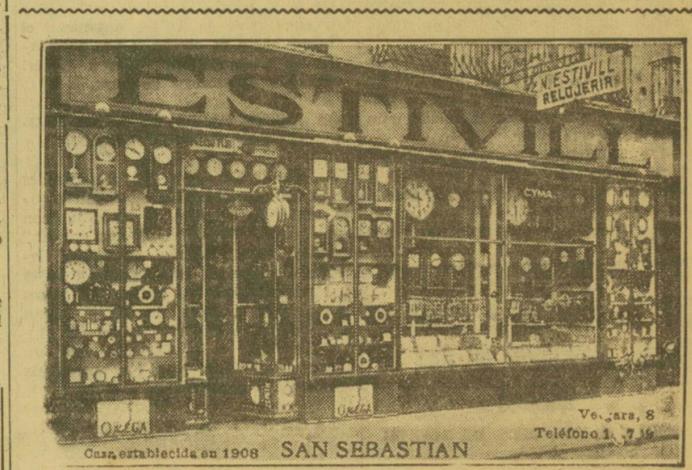
La Asamblea, constituida a las ocho de la mañana, después de haber deliberado el día anterior hasta la una y media de la madrugada, terminó a la una y media de la tarde, convirtiéndose el salón en un espléndido comedor.

Reinó durante el ágape una gran camaradería.

Las Asambleas del sábado y domingo han de producir innumerables y óptimos frutos a Solidaridad. No lo dudamos después de haberla presenciado.

Radio-Ondas, de EL DIA recomienda

PROGRAMA PARA HOY: 17 h 30, BERLIN: Música de cámara. 18 h 30, MADRID: Concierto sinfónico. 19 h 45, PALERMO: Concierto sinfónico. 20 h, BRUSELAS FLAMENCA: Concierto consagrado a la ópera francesa; KOENIGSBERG: Festival Mozart. 20 h 30, LYON LA DOUA y RENNES: Sorteo de la Lotería. 20 h 45, RADIO PARIS: Música de cámara y melodías. 21 h 15, COPENHAGUE: Música de cámara; LUXEMBURGO: Concierto de gala. 21 h 20, LEIPZIG: Orquesta. 21 h 30, BERLIN: Velada Beethoven. 23 h, FRANCFORT: Música de cámara.



Relojes especiales para autos, motos, vapores, etc. - ESTIVILL, Ver-gara, 8 Teléfono 1.716